Beth Jonsson 3.09.

Vid simtävlingar i Karlskoga med deltagande av den isländska simtruppen, som deltog i NM i Helsingfors, nåddes flera goda resultat. Beth Jonsson, Karlstad noterade sålunda 3.09 på 200 m. bröstsim och även Berit Jönsson, Karlskoga, pressade sitt personliga rekord, nående 3.13,0. Islänningen Sigurdur Jonsson hade finfina 2.45,4 på 200 m. bröstsim och landsmannen Ari Gudmundsson 60,4 på 100 m., där Pelle Bergman noterade 62,6. I lagsim 3×100 m. olika simsätt satte den isländska trion nytt isländskt rekord med tiden 3.36,6. Karlskoga SS hade 4.00,4.

Föreningsnytt.

Inträde i Simförbundet har beviljats Ånge SS, IF Tell, Stockholm, Nättraby folkskolas GoIF, Östertälje skolidrotts- och simförening, KFUM, Hässleholm, Köla AIK, Adolfsfors, Aspeds skol-IF, Vitsand, Munkedals folkskolas IF, Ljusdals IF, Kröns SS, Vimmerby, och Grava Skolas GIF, Hinboholm.

Sluttävlat för Harup.

Danmarks storsimmerska nummer ett på de senaste åren, förra året olympisk guldmedaljör på 100 m. ryggsim, har nu definitivt lagt tävlingssimningen på hyllan. Vid nordiska mästerskapen i Helsingfors gjorde hon sin sista tävling och tillträdde omedelbart därefter en anställning i Österbro simhall i Köpenhamn. Vid danska mästerskapen en vecka tidigare blev Karen föremål för hyllningar och fick bl. a. mottaga en minnesgåva och blommor ur borgmästare Julius Hansens hand. Harups tillbakaträdande från tävlingsbanan är en förlust för nordisk simning, inom vilken hon var en av de populäraste namnen. Hon förtjänar även från svensk sida ett tack för många goda prestationer även i svenska tävlingsbassänger.

Världsbästa juni—juli.

Frisim:

100 m.: Jany, Frankrike 57,2; Drapij, Sovjet 58, Gipe, USA 58,2; Szilard, Ungern 59,3; Marik, Tjeckoslovakien 59,4 (tjeckiskt rekord), P.-O. Olsson, Sverige 59,7.

200 m.: Jany, Frankrike 2.07,5; Hamaguchi, Japan 2.12,8, Gibe, USA 2.13,0; Nyeki, Ungern 2.13,6.

400 m.: Furuhashi, Japan 4.40,8; Ushakov, Sovjet 4.48,0;

800 m.: Hiromoshi och Furuhashi, Japan 9.41,6.

Fjärilsim:

100 m.: Verdeur, USA 1.07; Meshkov, Sovjet 1.07,6; Lusien, Frankrike 1.10,8.

200 m.: Verdur, USA 2.33,5; Szegedy, Ungern 2.39,8.

Ryggsim:

100 m.: Stack, USA 1.06, Vallery, Frankrike 1.08; Pirolley, Frankrike 1.08,1; Koppelstätter, Österrike 1.08,5; Krjukov, Sovjet 1.09,8.

200 m.: Pirolley, Frankrike 2.24,2 (nytt europarekord), Stack, USA 2.25,1; Vallery, Frankrike 2.29,0.

400 m.: Pirolley, Frankrike 5.05,6 (nytt europarekord).

Damer, frisim:

100 m.: Temes, Ungern 1.08,2 (nytt ungerskt rekord).

Bröstsim:

200 m.: Novak, Ungern 2.58,8.

(Ur World Sports.)

Ny stor grabb.

Svante Johansson erövrade i och med sin SM-seger i svikthopp hedersmärket med nummer 123.

Småland

har vid tävlingar i Vimmerby slagit en kombination Gotland—Blekinge i vattenpolo med 2—1.

A.B. Realtryck, Sthlm 1949

Simsport

Meddelanden från Svenska Simförbundet

SEPT.—OKT. NUMMER 9 - ÅRG. 4 1949

Underliga FINA-beslut om bröstsim

FINA-styrelsens vankelmod i fråga om bröstsim och fjärilsim har väckt mycken undran. Det senaste beslutet i detta kapitel är emellertid rent förbluffande. När fjärilsimmet var nytt fick det som bekant blandas med bröstsim hur som helst. Sedan kom man på att fjäril- och bröstsim fick simmas i samma lopp, men man fick inte byta simsätt under tävlingens gång. FINA-kongressen i London förra året fattade beslut om att bröst- och fjärilsim i fortsättningen skulle betraktas som två skilda simsätt. Detta beslut satte sig styrelsen över och i protokollet slogs fast att bröst- och fjärilsim fick simmas i samma lopp — dock utan att växlas — men att rekord skulle noteras för båda simsätten. Nordiska simförbundet protesterade och det blev massvis med instämmanden från skilda håll och kanter.

Frågan kom upp igen vid FINA-styrelsens sammanträde i Milano i september och där fattades ett nytt underligt beslut. Sålunda skall i fortsättningen bröst- och fjärilsim få simmas i samma lopp, men den nya rekordtabellen för fjärilsim slopas och det blir gemensam rekordtabell. Detta skall dock gälla endast tills vidare fram till i maj, då Internationella olympiska kommittén sammanträder. Bröst- och fjärilsimmets vidare öden blir sedan beroende av vad de olympiska

NYA VATTENPOLOREGLER

Från och med 1 januari gäller nya vattenpoloregler enligt FINA:s beslut vid Milanosammanträdet. De s. k. argentinska reglerna har legat till grund för nymodigheterna, men de har inte tagits oförändrade utan bearbetats av holländaren van der Vries och belgaren Delahaye. Den slutliga regeltexten föreligger ännu icke men i huvudsak går de nya reglerna ut på att skyldigheten att ligga stilla vid avblåsningarna bortfaller. Spelarna får sålunda fritt röra sig under hela matchen oavsett avblåsningar. Vidare har speltiden fastställts till 15+15 minuter med avdrag av speltiden endast för den tid bollen är utom planen. Det direkta frikastet har dessutom borttagits. Så snart protokollet från FINA-sammanträdet anlänt skall vi återkomma med ett fullständigare referat över de nya reglerna och deras innebörd.

---

herrarna beslutar. FINA har nämligen ansökt om att få taga upp fjärilsim på det olympiska programmet. Godkänner IOK detta skall de två simsätten i fortsättningen skiljas åt, vägrar IOK att ta med fjärilsimmet skall de två simsätten betraktas såsom ett.

Beslutet innebär sålunda att högsta sakkunskapen på simningens område överlåtit åt den i simfrågor inte särskilt bevandrade olympiska kommittén att avgöra om det är två eller ett simsätt. Man tycker nog annars att FINA borde ha förbehållit sig rätten till ett sådant avgörande. Endera är det ett simsätt och skall simmas i samma lopp men då också med rätt för den tävlande att växla, eller också är det två simsätt — vilket vi här uppe i höga Norden anser — och då skall det vara skilda tävlingar. Om sedan det ena eller det andra saknas på det olympiska programmet kan inte inverka på saken. Reglerna skrivs väl dock icke enbart för olympiska spel.

Nya regelboken dröjer.

Det var Simförbundets avsikt att under hösten presentera den nya regelboken. Protokollet från FINA-kongressen i London föreligger också och har i vederbörlig ordning bearbetats, men eftersom FINA-styrelsen vid sammanträde i Milano beslutade nya ändringar av största betydelse, framförallt i fråga om bröstsim samt vattenpolo, har det ansetts lämpligt att innan regelboken tryckes avvakta protokollet från detta sammanträde.

Utländsk tränarkorrespondens.

En spansk tränare vid namn Juan Mateu Armengol vill gärna utbyta erfarenheter med en svensk kollega och har sålunda bett oss förmedla en inbjudan till skriftlig diskussion till våra svenska tränare. Han skriver på engelska och hans adres är Obispo Laguarda 16, Barcelona, Spanien.

SVENSK VATTENPOLOS HANDICAP

Reflexioner efter Italien-turneringen.

De svenska idrottsliga framgångarna på skilda områden, inte minst de som nåddes vid Londonolympiaden förra året, har gjort den svenska allmänheten ganska kräsen när det gäller resultat. Man nästan kräver svenska segrar vad det än gäller och kommer inte de svenska idrottsmännen hem från utländska vädjobanor med lagern i bagaget anses det vara ganska dåligt beställt.

Svensk simning fick erfara denna inställning efter London förra året, inte minst när det gäller vattenpolo, och efter den italienska vattenpoloturneringen i september drogs samma visa här och var. Det svenska vattenpololaget kom på femte plats i denna turneringen med världens sex främsta vattenpolonationer som deltagare. Och den platsen belades helt enkelt därför att fyra lag var bättre. Och ändock vågar vi påstå att svensk vattenpolostandard icke är dålig. Det är egentligen mycket mera märkligt att vi överhuvudtaget kunde delta i denna turnering med den äran än att vi icke segrade.

Vill man vara rättvis måste man väl dock ta i betraktande våra yttre möjligheter för att nå toppen och göra en jämförelse med vad övriga länder har. Det är inte bara det att svensk simidrott i jämförelse med de flesta andra länders arbetar under små ekonomiska förhållanden — Sverige har icke en enda inomhushall med internationella mått. Vi som har den kortaste utomhussäsongen av alla simnationer har det sämst ställt med inomhusmöjligheter. Och inte heller utomhus har vi något att skryta med, det finns på sin höjd 3—4 bad med polobanor, som duger för internationellt utbyte. Varje liten svensk by med självaktning håller sig med en mer eller mindre god fotbollsplan och nånågot slag av löparbanor och hoppgropar, där det går att träna från tidigt på våren till långt frampå hösten för fotbollspelare och friidrottsmän, beträffande skididrott är det endast några få länder som har samma möjligheter som vi etc. Men när det gäller simning och vattenpolo är det så mycket sämre beställt. Visserligen går det även här att träna på små och mindre ändamålsenliga banor, men eftersom man här är helt beroende av väder och vind inskränker sig säsongen i större delen av landet till två fattiga månader. Och våra få och små simhallar kan inte ge kompensation under resten av året.

Med dessa träningsmöjligheter skall alltså de svenska simmarna

Simsport
Meddelanden från Svenska Simförbundet
SVEAVÄGEN 29, STOCKHOLM
Redaktör och ansv. utgivare:
BÖRJE TEGFORS

och vattenpolospelarna ta upp konkurrensen med andra länder, där man har utesäsong mer än halva året och där det även finns gott om stora simhallar. Därtill simhallar med publikmöjligheten som ger sporten de pengar den behöver. Det måste bli andra resultat där de möjligheterna finns och där det som t. ex. i Holland eller Italien, eller Frankrike, eller Ungern är korta avstånd mellan simhallarna och utbytet klubbarna emellan sålunda kan bli livligt. Här i Sverige är det långa och dyrbara tågresor, som icke kan finansieras genom tävlingsintäkter, då det helt enkelt inte finns plats någonstans för en storpublik. Här tycker vi det är vackert om vi kan förlägga ett svenskt mästerskap till ett utomhusbad, som kan ta emot ett par tre tusen åskådare — de två hallar där den italienska poloturneringen avgjordes i kan var för sig ta emot över 4.000 åskådare. Inomhus.

Detta är sagt inte såsom något försök till bortförklaring av den enligt en del icke sakkunnigas mening relativt svaga svenska insatsen. Men man måste ha det i minnet för att rätt kunna bedöma det svenska lagets prestation.

Om poloturneringen såsom sådan har åtskilligt skrivits i svensk press och mycket är icke att tillägga. Det svenska laget spelade stundtals riktigt bra, som t. ex. i matchen mot Ungern, stundtals sämre för att inte säga dåligt. Pojkarna verkade borta på de stora banorna, som både i Milano och Genua höll maximimått, och framförallt hade de svårt att lägga upp det vinstgivande spelet. Ute på plan kunde man få se den ena vackra kombinationen efter den andra, men så fort det gällde målskott var det klent beställt. Vi skulle t. o. m. vilja påstå, att som helhet betraktat spelade de svenska pojkarna det bästa spelet efter holländarna och var jämte dessa de enda som verkligen spelade utan att hänge sig åt fribrottning och boxning.

Den kanske största svenska svagheten är avsaknad av en högeffektiv positionsforward. Holland spelade som sagt bäst av alla lagen, men utan van Feggelen på centerposten är det föga troligt att man bärgat slutsegern. Han var helt enkelt fantastisk den långarmade holländaren och målprotokollet talar också sitt tydliga språk om hans insats — 17 av lagets 21 mål svarade han för. Den holländske simmarhövdingen van der Vries menade också, att hade Sverige haft Feggelen skulle segern lika gärna ha kunnat hamna i höga Norden.

Italienarna har gått bakåt sedan Olympiska spelen och hemföll nu tätt som oftast till slagsmål. Ungrarna låg inte heller långt efter i det stycket och det var många dråpliga duster, som utkämpades när något av de två lagen var i vattnet.

Det italienska lagets spel urartade ju alldeles i matchen mot Holland när de segersäkra hemmaspelarna plötsligt upptäckte, att man inte kunde leva på olympiska lagrar utan att de små snabba holländarna plötsligt hade en klar ledning i mål. Sam Zuckermans insats i den matchen är mycket omskriven. Det må även här sägas ifrån att en starkare insats av en domherre väl näppeligen kan tänkas. Domaren Zuckerman en hjälte, skrev en italiensk tidning och det fordrades sannerligen en god portion av hjältemod att i detta inferno våga bryta matchen och köra upp hemmalaget såsom förlorare. Det svenska laget skaffade sig mycken goodwill genom just spel och i alla avseenden flott uppträdande, den goodwillen skarvade Zuckis på en bra bit genom sitt uppträdande.

Apropå domare får den belgiske Delahaye ta åt sig den tvivelaktiga äran av att det svenska laget inte blev åtminstone fyra. I matchen mot Ungern förekom rent hårresande domslut och med en annan domare hade åtminstone ena poängen blivit svensk i den matchen. Den svenska segern mot Belgien var knapp men klar och de svenska nederlagen i övrigt var all right. Visst var det försmädligt med förlusten mot Frankrike, men Janys gäng var bättre för dagen och vann fullt i sin ordning. Matchresultaten:

Holland—Italien 4—1, Holland—Belgien 4—2, Holland—Frankrike 4—0, Holland—Sverige 4—1, Holland—Ungern 5—3, Ungern—Sverige 3—2, Ungern—Belgien 4—2, Ungern—Frankrike 6—2, Italien—Ungern 3—1, Italien—Frankrike 7—3, Italien—Belgien 5—3, Italien—Sverige 5—1, Belgien—Frankrike 3—1, Sverige—Belgien 2—1, Frankrike—Sverige 3—1.

Och sluttabellen:

Holland	5	5	0	0	21— 7	10
Italien	5	4	0	1	21—12	8
Ungern	5	3	0	2	14— 6	6
Belgien	5	1	0	4	11—16	2
Sverige	5	1	0	4	7—16	2
Frankrike ..	5	1	0	4	9—21	2

Efter turneringen reste de svenska och belgiska lagen till Bolzano där en vänskapsmatch spelades med 3—3 som resultat.

PREMIÄR I TYSKLAND

Det var en lång och tröttande resa ned till Italien — sittvagn från Köpenhamn tidigt ena morgonen till Milano med ankomst sent på kvällen dagen därpå — men resan hem närmar sig nog rekordet för svenska idrottsmäns resestrapatser.

När Tyskland vid sammanträdet i Milano blev upptaget i FINA inbjöd den tyske delegaten Skamper på stående fot det svenska laget till en match i Wupperthal på hemvägen. Vi accepterade omedelbart och konstaterade snabbt att bästa resvägen från Italien skulle bli över Innsbruck i Österrike och München direkt upp till Köln. Den svenska truppen hade direkta returbiljetter från Milano, dessa annullerades nu och pr telefon beställdes nya biljetter från Stockholm.

Och så reste truppen till Bolzano. Därförinnan hade det österrikiska konsulatet haft vänligheten att trots att man egentligen höll stängt den dagen ordna genomresevisum för Österrike och allt var sålunda klart. Men inga biljetter kom — det visade

sig sedermera att de fastnat i Milano, dit de anlänt med flyg i vederbörlig ordning. Naturligtvis ville vi inte lura tyskarna och resroten måste alltså läggas om. Sovvagnarna till München avbeställdes och på kvällen tog en ganska dyster trupp bergbanan ned från det berghotell i Bolzano där inackorderingen var ordnad och traskade i hällande regn iväg till järnvägsstationen. Tog vi vägen tillbaka över Milano skulle vi hinna fram till utsatt matchdag i Wupperthal, men då måste tanken på alla bekvämligheter under resan slopas.

Vid 5-tiden på torsdagsmorgonen skedde ankomsten till Milano efter en hel natt i sittvagn och väl där lyckades vi förmå den italienskatalande biljettmannen att annullera annulleringen av returbiljetten och 5.30 stack tåget iväg norrut. Från Basel sändes telegram till de blivande tyska värdarna med besked om ändrad ankomsttid och med anhållan om färdbiljetter från Frankfurt. Dit kom truppen halv 12 samma kväll.

Men ingen mötte. Telefonsamtal till Köln gav dåligt resultat, biljetter fick inte köpas på stationen för annat än tyska pengar — och det hade vi inga — och mera på vinst och förlust embarkerades tåget mot Köln strax före ett samma natt. Vid 5-tiden mötte man i Köln, en halvtimme senare gick tåget till Wupperthal och kl. 7 på fredagsmorgonen var trupppen där. Det blev ett par timmars vila, sedan officiell borgmästarmottagning med lunch, en titt på den våldsamt förstörda staden, där endast 5 procent av alla hus stod oskadade efter kriget, och så var det klart för match kl. 18.

I hällande regn samlades omkring 3.000 personer och den svenska truppen blev föremål för ovationsartade välkomsthälsningar och hyllningar. Trots att pojkarna inte varit ur kläderna på mer än två dygn spelade de riktigt hyggligt och besegrade tyska mästarna, som till 6/7 är det samma som tyska landslaget, med 6—4. Sedan fortsatte hyllningarna vid en liten festlighet, där värdarna inte visste hur väl de ville svenskarna, fram till kl. 2 på natten. Då var det dags för bussfärd till Düsseldorf, där Nordexpressen togs vid 3-tiden. Och sent på lördagskvällen var man framme i Malmö. Då hade pojkarna varit i farten i praktiskt taget ett sträck från det de steg upp på onsdagsmorgonen, tillbringat nätterna till torsdagen, fredagen och lördagen på tåg. I sittvagn. Undra på om det smakade gott med en svensk tredjeklass sovvagn från Malmö natten till söndagen.

Det var onekligen en rätt krävande resa, men den goodwill besöket i Tyskland skapade kommer svensk simning helt säkert att få mycket glädje av i fortsättningen.

B. T.

Italiensk önskan om poloutbyte.

Det svenska vattenpolospelet tycks ha slagit an på italienarna och den svenska truppen hade inte mer än hunnit hem från turneringen i Italien förrän Circole Sanetteri Napoli kom med ett förslag om utbyte i vattenpolo. Av kostnadsskäl har dock Svenska Simförbundet varit nödsakat att avböja.

BÄSTA-LISTAN 1949?

Simsport presenterar härnedan ett första försök till sammanställning över de bästa resultat, som nåtts i Sverige under det snart gångna året. Vår maning till föreningssekreterarna att insända sina klubbmedlemmars bästa resultat har inte i så särdeles stor utsträckning rönt gehör och därför är vi också övertygade om att den efterföljande listan har många brister. Den är byggd huvudsakligen på till förbundet lämnade protokoll över mästerskapstävlingar av skilda slag samt av andra tillbuds stående uppgifter. Naturligtvis är vi mycket tacksamma om vi får påstötning i den mån andra och bättre resultat uppnåtts än de här nämnda eller om någon eller några blivit överhoppade. Innan året är slut har vi nämligen för avsikt att publicera en ny lista och det är vår förhoppning att den skall bli så fullständig som möjligt.

Alltså, var vänlig komplettera listan. Till dess den nya fullständiga listan föreligger avhåller vi oss från kommentarer och jämförelser med tidigare år.

HERRAR:

100 meter frisim:

P.-O. Olsson, Hellas	58,7
Tore Synnerholm, Neptun	59,5
Martin Lundén, Neptun	59,5
P.-O. östrand, Hofors	1.00,2
Björn Borg, NKK	1.00,6
Göran Larsson, SKK	1.00,7
Per Bergman, Karlskoga	1.00,8
B. E. Andersson, Elfsborg	1.01,0
O. Johansson, Elfsborg	1.01,6
H. Englund, Hellas	1.01,9

200 meter frisim:

P.-O. östrand, Hofors	2.13,7
Olle Johansson, Elfsborg	2.16,5
Tore Synnerholm, Neptun	2.16,6
Martin Lundén, Neptun	2.17,3
Per Bergman, Karlskoga	2.18,8
Lars Svantesson, Hellas	2.21,0
Harald Englund, Hellas	2.21,8
B. E. Andersson, Elfsborg	2.22,0
K. E. Mogren, SKK	2.22,3
R. Lindberg, Linköping	2.22,3

400 meter frisim:

P.-O. östrand, Hofors	4.50,6
G. Larsson, SKK	4.58,7
Tore Synnerholm, Neptun	5.07,0
Martin Lundén, Neptun	5.07,4
Per Bergman, Karlskoga	5.08,0
Olle Johansson, Elfsborg	5.08,3
C. Abrahamsson, SKK	5.09,6
K. E. Mogren, SKK	5.10,7
Olav Olsen, Elfsborg	5.12,3
K. O. Modin, Sala	5.12,8

1.500 meter frisim:

P.-O. östrand, Hofors	20.02,7
T. Jansson, Upsala	21.07,8
C. Abrahamsson, SKK	21.15,0
H. Tjernberg, Upsala	21.34,0
Hugo Karlsson, Katrineholm	21.36,4
H. Karlsson, Västerås	21.38,8
Sören Asp, Jönköping	21.42,0
M. Claesson, Simklubben	21.47,8
G. Wennström, Poseidon	21.49,6
R. Asklund, Simklubben	22.15,2

200 meter bröstsim:

Rune Hellgren, Hellas	2.48,7
John Rothman, SKK	2.49,0
Stig Liljekvist, Hellas	2.49,2
Bo Eriksson, Hellas	2.51,0
Bengt Rask, SKK	2.52,5
Bo Larsson, Västerås	2.53,1
Lennart Pettersson, Nyköping	2.53,4
P. E. Persson, Ran	2.55,2
Åke Friberg, Mora	2.55,9
R. Henriksson, Finspång	2.56,7

100 meter fjärilsim:

Björn Borg, NKK	1.11,4

Bo Larsson, Västerås	1.12,6
Bengt Rask, SKK	1.13,6
Bengt Uhlin, SKK	1.14,6
B. E. Andersson, Elfsborg	1.15,8
Göran Jonsson, Jönköping	3.06,2
B. Eriksson, Sala	1.17,2
O. Holmstedt, NKK	1.18,0
Bo Eriksson, Hellas	1.18,5
R. Hellgren, Hellas	1.18,8
L. Adlerz, Neptun	1.18,8

200 meter fjärilsim:

Bengt Rask, SKK	2.46,3
Bo Larsson, Västerås	2.47,8
Bengt Uhlin, SKK	2.58,6
Bo Eriksson, Sala	3.01,3
Åke Liljeqvist, Poseidon	3.04,8
Göran Jonsson, Jönköping	3.06,2
Bertil Weibratt, S 02	3.10,3
P. E. Persson, Ran	3.10,7

100 meter ryggsim:

Björn Borg, NKK	1.10,0
Göran Larsson, SKK	1.10,7
Martin Lundén, Neptun	1.11,0
K. O. Modin, Sala	1.12,4
Bertil Persson, Ran	1.12,8
Lars Hasselström, Jönköping	1.12,9
Palle Cardell, S 02	1.13,4
Tore Söderberg, Karlstad	1.14,0
G. Hellsing, Poseidon	1.15,2
P.-O. östrand, Hofors	1.15,4

Lagsim 4×100 meter frisim:

SoIK Hellas	4.07,5
SK Neptun	4.07,5
IF Elfsborg	4.09,3
Stockholms KK	4.23,0
Karlskoga	4.26,0
Jönköping	4.27,8
Poseidon	4.30,2
Västerås	4.30,5
S 02, Göteborg	4.30,9
Surahammar	4.31,0

Lagsim 3×100 m. olika simsätt:

Stockholms KK	3.36,8
S 02, Göteborg	3.44,2
Karlstad	3.44,9
Poseidon	3.45,9
SK Ran	3.46,2
Västerås	3.47,0
Linköping	3.47,4
Upsala SS	3.47,5
Hofors AIF	3.48,0
Norrköpings KK	3.48,2

DAMER:

100 meter frisim:

Ingegärd Fredin, IFK	1.08,8
Marianne Lundqvist, Karlskoga	1.09,0
Elisabeth Ahlgren, Poseidon	1.09,7
Gisela Thidholm, Trelleborg	1.10,1
Kerstin Gibson, Karlskoga	1.11,4
Anna Stina Wahlberg, Neptun	1.12,8
Marianne Fernlund, SKK	1.13,1
Ulla Britt Eklund, Neptun	1.14,3
Britt Hallberg, IFK	1.14,4
Elisabeth Palme, SKK	1.15,1
Viveka Årestad, Trelleborg	1.15,1

400 meter frisim:

Gisela Thidholm, Trelleborg	5.37,7
Marianne Lundqvist, Karlskoga	5.38,9
Ingegärd Fredin, IFK	5.40,5
Elisabeth Ahlgren, Poseidon	6.10,6
Brita Peterson, Vänersborg	6.12,1
Ylva Andersson, Linköping	6.13,0
Britta ödberg, Upsala	6.14,1
Anita Andersson, Najaden	6.16,5
Britta Jansson, NKK	6.16,8
E. M. Andersson, Elfsborg	6.21,2

200 meter bröstsim:

Beth Jonsson, Karlstad	3.09,0
Marianne Fernlund, SKK	3.09,8
Britta Söderlund, Najaden	3.11,5
Berit Jönsson, Karlskoga	3.12,4
Gunnel Ekström, Harnäs	3.13,3
Ulla Britt Eklund, Neptun	3.13,9
Kerstin Bengtsson, Falun	3.15,4
Ruth Wester, Neptun	3.15,8
Viveka Årestad, Trelleborg	3.16,5
Anna Lis Blomqvist, Jönköping	3.17,0

100 meter fjärilsim:

Ulla Britt Eklund, Neptun	1.26,1
Viveka Årestad, Trelleborg	1.30,7
Solweig Gewerths, NKK	1.34,8
Marianne Fernlund, SKK	1.34,8
Marianne Lundqvist, Karlskoga	1.35,4
Anna Lis Blomqvist, Jönköping	1.36,2
Gunvor Carlström, Jönköping	1.36,4

100 meter ryggsim:

Ingegärd Fredin, IFK	1.19,2
Kerstin Gjöres, IFK	1.22,5

ALLSVENSKA JUNIORSERIEN

Inbjudan har nu sänts till allsvenska juniorserien 1949—1950, vilken går efter sedvanligt mönster. Sålunda är serien indelad i tre grupper, nämligen:

GRUPP I: Föreningar, som disponerar en bassäng av 20 meters längd eller därutöver.

GRUPP II: Föreningar, som disponerar en bassäng av minimum 15 meters längd.

GRUPP III: Föreningar, som disponerar en bassäng av 10—15 meters längd.

Elisabeth Ahlgren, Poseidon	1.23,0
Marianne Lundqvist, Karlskoga	1.23,0
Anne Larsson, IFK	1.24,1
Elisabeth Palme, SKK	1.24,6
Anna Stina Wahlberg, Neptun	1.24,8
Kerstin Gibson, Karlskoga	1.25,6
Lena Ohlsson, Limhamn	1.26,6
M. Westesson, Poseidon	1.26,8

Lagsim 4×100 m. frisim:

IFK Stockholm	4.58,0
Stockholms KK	4.58,6
Karlskoga	5.05,6
Trelleborg	5.08,5
Upsala SS	5.10,2
Hälsingborg	5.26,5
Linköping	5.33,0
Najaden	5.34,6
SS Laxen	5.34,7

Lagsim 3×100 m. olika simsätt:

IFK Stockholm	4.12,2
Jönköpings SLS	4.23,2
SK Neptun	4.25,0
Trelleborg	4.26,2
Norrköpings KK	4.28,0
Linköping	4.28,1
Karlskoga	4.29,8
Falun	4.31,2
Kalmar	4.37,4
Najaden	4.38,3

Pojkarna indelas i två klasser:
A-JUNIORER, födda 1931 eller senare
B-JUNIORER, födda 1934 eller senare
Flickorna simmar i
DAMKLASSEN, födda 1933 eller senare.

Junior äger rätt att omväxlande starta i A-eller B-klassen under förutsättning givetvis att åldersbestämmelserna iakttagas — utan hänsyn till i vilken klass han startat vid tidigare tävlingstillfälle i pågående serie. Han äger sålunda rätt att vid första tävlingstillfället starta i klass A, vid andra i klass B, i tredje återigen i klass A o.s.v. Däremot får han givetvis icke samma vecka representera sin förening i båda klasserna.

PROGRAM:

GRUPPERNA I OCH II.

A-juniorer:

13—19/11	100 meter frisim
4—10/12	200 meter bröstsim
5—11/3	100 meter ryggsim
2— 8/4	200 meter frisim
9—13/5	100 meter fjärilsim

B-juniorer:

13—19/11	100 meter frisim
4—10/12	100 meter bröstsim
5—11/3	100 meter ryggsim
2— 8/4	100 meter frisim
9—13/5	50 meter fjärilsim

Damklassen:

13—19/11	100 meter frisim
4—10/12	200 meter bröstsim
5—11/3	100 meter ryggsim
2— 8/4	400 meter frisim
9—13/5	50 meter fjärilsim

GRUPP III:

B-juniorer:

13—19/11	100 meter frisim
4—10/12	100 meter bröstsim
5—11/3	50 meter ryggsim
2— 8/4	100 meter frisim
9—13/5	50 meter fjärilsim

Damklassen:

13—19/11	100 meter frisim
4—10/12	100 meter bröstsim
5—11/3	50 meter ryggsim
2— 8/4	100 meter frisim
9—13/5	50 meter fjärilsim

Så ska' en slipsten dras

Det skulle inte förvåna ett dugg om nästa svenska simmarstad heter Trelleborg. Vi var för lite sedan i tillfälle att övervara Trelleborgs SS:s internationella tävlingar, anordnade i anledning av att simhallen funnits till i tio år. Och vi imponerades storligen. Inte bara över tävlingarnas uppläggning utan lika mycket över det sjudande liv, som tycks råda i vår sydligaste simklubb. Trelleborg har sedan några år företrädare i de nationella och även internationella prislistorna och nu förefaller det som om Gisela Thidholm och Annie May Asp kommer att få efterföljare.

Sällskapet har en junioravdelning, som även större klubbar skulle kunna avundas det; det tränas med liv och lust och resultaten uteblir inte. Än dröjer det väl ett eller annat år innan de stora resultaten kommer, men att det måste bli resultat av dessa ungdomar så småningom, den saken är klar. Under förutsättning givetvis, att klubben leds på samma förnämliga sätt som hittills och att intresset sålunda hålles vid makt. Några namn bland de många ungdomarna skall vi inte dra fram än — tids nog blir de synliga ändå.

E. Adlerz har gjort ett gott arbete under sina besök här nere, den saken är klar, och god assistens har han haft av badmästaren G. Eriksson, som har det rätta handlaget med ungdomarna. Klubbledningen är ett viktigt kapitel i det sammanhanget och nog verkar det vara väl sörjt även med den saken. Ett gott stöd av staden finns tydligen också — sällan har vi varit i tillfälle att sammanträffa med kommunala förtroendemän, som överlag varit så intresserade av simning och som varit så väl medvetna om att simsporten är värd allt stöd.

Jubileumstävlingarna, som hölls i dagarna två, var för övrigt ett mönster och visade vad man kan åstadkomma även med små resurser. En sådan samling storsimmare vid en och samma tävling har vi faktiskt aldrig tidigare sett inomhus och framförallt ger man sin honnör för att man icke tagit en enstaka stjärna som publikmagnet i någon gren här och var. Nej, här hade i snart sagt varje gren tussats ihop ett helt koppel goda simmare och det var knappast någon segrare som inte fick slåss på skarpen för sin lager.

Naturligtvis vågar en liten simklubb inte utan vidare sätta igång med ett arrangemang av denna storleksordning — det sades att omkostnaderna rörde sig om cirka 4.000 kr. — utan att ha ordentligt stöd. Stadens myndigheter lämnade beredvilligt sin medverkan, men mannen bakom det hela var Ernst Thidholm, som här liksom så många gånger förut gjorde en verkligt strong insats. Han hade tagit dessa tävlingar »på entreprenad», styrt och ställt och inbjudit simmare och stod därtill själv i spetsen vid själva tävlingarna — perfekt genomförda. Men inte nog med att han dragit ihop en mängd goda simmare, han hade också svarat för att de fick god lön för sin möda. En sådan vacker prissamling skådas sällan i en simtävling — där låg värden för mycket över tusentalet kronor — och det kanske inte är utan orsak att Thidholm fått epitetet »Trelleborgs störste tiggare».

Kunde våra simklubbar lite mera allmänt skaffa folk av den kalibern bakom ryggen skulle det se annorlunda ut i svensk simning. **B. T.**

I klass A räknas poäng för de sex bästa, i klass B liksom i damklassen för de fyra bästa. För att anslutningen till serien skall kunna överskådas, skall emellertid samtliga deltagares resultat insändas.

Jönköpings SLS har fått förbundets tillåtelse att fullgöra de två första tävlingar vid senare tidpunkt. Simhallen i Jönköping undergår nämligen under höstsäsongen reparation, vilket innebär att man inte slipper dit förrän omkring nyår. Förbundet har därför medgivit att Jönköpings SLS får fullgöra den första tävlingen i serien under januari månad samt den andra före den 15 februari, varefter man i fortsättningen får iakttaga angivna dagar. Resultatlistorna för de båda första serietävlingarna kommer sålunda att bli preliminära.

KM-resultaten.

I vår uppställning i föregående nummer angavs beträffande Nordsvenska mästerskapen att ingen startat i förenklade höga hopp för herrar. Glädjande nog var denna uppgift felaktig. Tre man deltog nämligen och segrare blev Nils Norin med 42,78 poäng före Sven Eriksson 41,24 och Karl Westerlund 37,83.

Vid 3-stadsmatchen i simning

mellan Lidköping — Trollhättan — Skövde segrade Skövde med 100 p. före Lidköping 64 och Trollhättan 43.

Ett flertal förnämliga resultat

nåddes vid de av Trelleborgs SS anordnade internationella tävlingarna med anledning av att stadens simhall existerat i tio år. En av de allra skarpaste striderna utkämpades på damernas 400 m. frisim, där vi fick ännu en flicka under de 5.40, nämligen Marianne Lundkvist. Gisela Thildholm vann på 5.37,7 men Marianne var endast 1,2 sekunder efter i mål sedan hon haft ledningen större delen av loppet. Danmarks tvåa på distansen Mette Ove Pedersen fick nöja sig med tredje platsen.

Björn Borg visade gammal pålitlig form. Han segrade på 100 m. fjäril på 1.12 över Bo Larsson 1.12,9 och på 100 m. ryggsim på förnämliga 1.10,3 före Bertil Persson 1.12,8. I övrigt kan nämnas att Bo Larsson hade 2.53,9 på 200 m. bröstsim, och Ingegärd Fredin 1.09,6 på specialdistansen där Marianne Lundkvist noterade 1.09,9 och Elisabeth Ahlgren 1.10,2, Ulla Britt Eklund, Neptun vann 100 m. fjäril på 1.29,3 och Karl Otto Modin 400 m. frisim på 5.12,8.

Landsdelskampen

Nordsverige—Nordfinland, som utkämpats i Munksunds simhall, gav till resultat en svensk seger med 50 poäng mot 39.

Vid marinmästerskapen

i simning blev Åke Juhlin, SKK, dubbelmästare, vann 100 m. på 1.04,0 och segrade dessutom i trekampen, Pelle Carleson, också SKK, vann ryggsim på 1.16,5.

Elfsborg slog Hellas.

Vid en klubbmatch i Forsgrenska badet i Stockholm mellan Elfsborg och Hellas segrade förstnämnda klubben med 41 poäng mot 30 för Hellas. Vid tävlingar, där även andra simmare än de två klubbarnas, startade uppnåddes flera verkligt goda resultat. Sålunda segrade Tore Synnerholm på 200 m. frisim på mycket goda 2.16,6 före Lars Svantesson, Elfsborg, 2.21,0, Olle Johansson, Elfsborg, 2.21,4 samt Harald Englund, Hellas, 2.21,8. Bengt Uhlin, SKK hade 1.14,6 på 100 m. fjäril före Bror Ebbe Andersson, Elfsborg, 1.15,8 och Bo Eriksson, Hellas, 1.18,5. Göran Larsson, SKK, vann ryggsimmet på 1.10,7. På 4×100 m. olika simsätt för damer segrade IFK på den bästa hittills noterade tiden i Sverige 5.40,0, medan SKK hade 5.46,0.

Vidare noteras att Hellas 16-åring Bo Eriksson vann 200 m. bröstsim på finfina 2.51,0 och att Tore Synnerholm nådde sitt årsbästa på 100 frisim med 59,5. Ingegärd Fredin med 1.10,1 fick stryka på foten med en tiondel av Marianne Lundqvist. I vattenpolo vann Elfsborg smått sensationellt över Hellas med 7—2 i »vanlig» polo men hellenerna tog revansch i en match efter nya reglerna med 10—5.

Vid tävlingar i Hälsingborg

segrade Bo Larsson på 100 m. fjärilsim på 1.13,1 och på 200 m. bröstsim hade P. E. Persson, Malmö 2.55,6.

Värmland slog överlägset Göteborg.

Värmland besegrade Göteborg med 73 poäng mot 50 i en landskapsmatch i simning, vid vilken ett värmländskt och ett göteborgskt distriktsrekord noterades. Det förstnämnda svarade Marianne Lundqvist för genom 1.23,0 på 100 m. ryggsim och på samma distans sänkte Palle Cardell göteborgsnoteringen till 1.13,4. Även flera andra mycket goda resultat nåddes. På 100 rygg hade Kerstin Gibson 1.27 och Tore Söderberg 1.16,8. Marianne Lundqvist segrade på 100 fritt med 1.11,1, före Gibson 1.12,8. Pelle Bergman hade 1.02,1 på 100 m. och 400 fritt vann Torsten Westerlund, Karlstad, på hyggliga 5.19,7. Damernas 200 m. bröstsim blev en verkligt hård match, där Berit Jönsson, Karlskoga, för första gången besegrade Beth Jonsson, Karlstad — tiderna 3.12,4 och 3.12,5. Brita Söderlund, Najaden, hade 3.16,4. Damernas höga hopp vann Käte Schierwagen, medan Karlskogas Göransson triumferade bland herrarna. I vattenpolo blev det rena utklassningssegern för Göteborg — hela 9—0.

Skolungdomens rikstävlingar

i Medborgarbadet i Stockholm bjöd som vanligt på flera förstklassiga resultat och det blev i mångt och mycket en kraftmätning mellan Värmlands och Stockholms simmarungdom. Karlstads läroverk och Södra Latin i Stockholm nådde båda 33 poäng i striden om vandringspriset. Bland flickorna stod kampen mellan Södermalms kommunala och Karlskoga — stockholmstöserna vann denna gången. Göran Larsson, Stockholms Samgymnasium och SKK tog tre segrar på mycket goda tider: 100 fritt på 60.7 före Pelle Bergman, Karlskoga 60,8, 400 fritt 5.11,0 före Karl Erik Mogren, SKK, och Pelle Bergman, som båda hade 5.18,2, samt 100 m. ryggsim på 1.10,7 före Lars Hasselström, Jönköping 1.16,7. Karlskogas Marianne Lundqvist blev dubbelsegrare: 100 fritt på 1.11,1 före Gibson 1.13,0 och Anna-Stina Wahlberg 1.13,0, och på

Tyskland åter med i FINA

Vid sammanträde med Internationella simförbundets styrelse i september återupptogs Tyskland i gemenskapen med det enda förbehållet att tyska funktionärer ännu icke får tjänstgöra utomlands. Sverige inledde de tyska utomlandsförbindelserna i och med att det svenska vattenpololaget på hemväg från den italienska turneringen spelade en match i Wupperthal mot tyska mästarna SF Barmen.

Det artar sig för övrigt till ett mycket livligt utbyte med tyskarna och flera svenska klubbar har redan fått kontakter och även i ett par fall avtalat om klubbmatcher.

För någon tid sedan avstängdes Schweiz från internationella förbindelser som straff för att schweiziska simmare tävlat mot tyskar innan Tyskland återupptogs i FINA. Vid ovannämnda FINA-sammanträde upphävdes denna Schweiz' diskvalifikation.

---

100 rygg 1.23,1 före Elisabeth Palme, SKK, 1.24,6, Anna-Stina Wahlberg, Neptun 1.24,8, Kerstin Gibson 1.25,6 och Lena Ohlsson, Malmö 1.28,1. På 200 m. bröstsim segrade Å. Friberg, Mora på 2.55,9 före S. Andersson, Karlskoga 3 min. blankt.

Nytt norrbottensrekord.

Vid tävlingar i Munksunds simhall har Sven Olof Johnsson, Munksund satt nytt norrbottensrekord på 200 m. frisim med 2.29,2 och Gösta Johansson, likaledes Munksund, på 100 m. ryggsim med 1.19,6.

Utmärkelser.

Förbundets förtjänstplakett i silver har tilldelats Norrköpings Kappsimningsklubb i anledning av klubbens 30-årsjubileum. Samtidigt har förbundets nyinstiftade förtjänsttecken i förgyllt silver tilldelats Gustaf Andersson, förtjänstmedaljen i silver Sven Ferm, Göte Nilzén och Björn Borg samt förtjänstdiplomet Holger Ericsson, Ingegärd Andersson, Lennart Ellison och Nils Fagerström, samtliga NKK.

Vidare har i anledning av Hedemora SS:s 10-årsjubileum förtjänstmedaljen i silver tilldelats Johannes Ohlsson och Rune Bjurström samt förtjänstdiplomet Rune Stenerhag, Sten Erik och Per Arne Bergstrand samt Per Hedström, samtliga Hedemora SS.

Utöver i föregående nummer omnämnda har även Henrik Fahlström, Arboga SS, fått förtjänstdiplom.

Extra bidrag för SM.

Liksom tidigare år har även i år Svenska Simförbundet förutom resebidragen fördelat en summa efter vid SM uppnådda poäng till klubbarna. Sammanlagt utdelades sålunda 695:— kr. Därvid har en seger värderats till 5 poäng, en andraplacering till 4 och en tredjeplacering till 3. Varje poäng har belönats med kr. 2:50, dock högst 15 kr. per deltagare.

Västmanländska poloserien.

Västerås SS	4	3	0	1	31—10	6
Surahammar	4	3	0	1	24—5	6
Arboga SS	4	3	0	1	24—11	6
Kungsörs SS	4	1	0	3	6—28	2
Köpings SS	4	0	0	4	1—32	0

Ett ord av Olle Sjöholm i rätt tid.

Det var med sant nöje som jag läste Olle Sjöholms artikel i Simsport nr 5 och man måste anbefalla den till allmän läsning av herrar simsportsledare. I simsport är det ju så att om man inte har personlig kännedom om de deltagande simmarna, deras klubbförhållanden och deras prestationsförmåga så får tävlingen ingen spänning och den värvar heller inte några nya anhängare

Simningen i Sverige är inte den folksport som den kunde och borde vara om de publika önskningarna om reklam, upplysning under tävlingens gång, fulla heat, skämtnummer, tidningsreferat, vandringspriser m. m. uppfylles.

Försök själv att gå på en simtävling, som åskådare, utan att nämnvärt känna till deltagarna och utbytet av tävlingen blir skäligen magert, ja uruselt.

Några råd: Ring in tävlingsresultat till tidningar och TT omedelbart efter tävlingen. Skicka biljetter till idrottsredaktören innan tävlingen. Inbjud idrottsredaktören till klubbmöten och klubbfester.

Tillhandahåll klichéer eller matriser för tidningarna i smärre orter. (Uppgift för Simförbundet att hjälpa till med?)

Kräv att varje simmare har badmössa med klubbens färger på sig vid tävling (ev. uppgift för Simförbundet att utfärda en bestämmelse härom). Det gör det lättare för funktionärer och publik att följa med vad som händer.

Ha klubbens färger eller namn på överdragskläderna.

Försök ha alla heat fulla.

Skaffa prenumeranter på Simsport även utanför simmarleden.

Med hjärtliga simmarhälsningar från Poseidon, som ber alla simtopparna reservera den 7 oktober 1950 för Poseidons 10-årsjubileum, då Nordeuropas sim- och hoppstjärnor sammanstråla i Lunds simhall.

Wide.

Simsport världen runt

FRANKRIKE: Nytt 400-meters-rekord.

Ginette Jany har slagit nytt franskt rekord på 400 m. frisim med 5.29,6.

Franska simförbundet fyller i år femtio år. Under de femtio åren har erövrats 13 olympiska medaljer, nio europamästerskap, 13 engelska mästerskap. 23 världsrekord har slagits av franska simmare, 50 europarekord. 60 internationella vattenpolomatcher har spelats och franska rekord har slagits 906 gånger. Vid 1949 års franska mästerskap deltog 834 simmare från 73 klubbar.

HOLLAND: Nästa damstjärna.

Den unga holländskan Geertje Vielma simmade häromdagen 100 m. ryggsim på 1.12,8, d. v. s. den bästa tid som uppnåtts i världen sedan 1939, då landsmaninnan Cor Kint satte världsrekordet på 1.10,9.

JAPAN: Furuhashi igen.

Furuhashi, som på sistone slagit världen med häpnad med sina prestationer i vattnet, deltog för någon tid sedan i hawaiiska mästerskapen, där han vann 800 meter på 9.45,4. Som mellantid på 500 meter noterades 6.06,5, vilket är 2,5 sekunder bättre än världsrekordet, som innehas av amerikanen Bill Smith, satt i samma bassäng för två år sedan.

TYSKALAND: Många goda resultat.

Tyskarna kommer igen med stormsteg. Här några av de senaste resultaten: 100 m. Köninger och Dietzinger 59,9, 200 m. Regmann 2.14,8, 400 m. Lehmann 4.50,1, 100 m. ryggsim Schroeder 1.10,3, 200 m. bröstsim Klein 2.40,2. Damer: 100 m. Arendt 1.11,6, 100 m. ryggsim Herrbruk 1.16,4, 200 m. bröstsim 2.59,4.

Nya världsrekord

Internationella simförbundet har vid sitt senaste sammanträde i Milano godkänt följande världsrekord i simning.

HERRAR:

300 yards frisim:	
Alex Jany, Frankrike	3.03,0
400 meter frisim:	
H. Furuhashi, Japan	4.33,6
800 meter frisim:	
H. Furuhashi, Japan	9.45,6
100 meter ryggsim:	
A. Stack, USA	1.03,6
150 yards ryggsim:	
A. Stack, USA	1.29,9
200 meter ryggsim:	
A. Stack, USA	2.18,5
100 yards bröstsim:	
K. E. Carter, USA	58,5
400 meter bröstsim:	
K. Bonte, Holland	5.40,2
500 meter bröstsim:	
K. Bonte, Holland	7.08,5
3×100 yards olika simsätt:	
Michigan-universitetet, USA	2.49,1
4×200 yards frisim:	
Yale-universitetet, USA	7.55,1

DAMER:

100 yards frisim:	
G. Andersen, Danmark	58,2

Boken om simning.

Den av Svensk Litteratur i samarbete med Simförbundet och Simfrämjandet utgivna »Boken om simning» föreligger nu. Det är ett verkligt förnämligt verk, som bjuder den simintresserade mycket av värde. Vi skall återkomma med ett närmare omnämnande av boken men vill redan nu framhålla, att ingen kommer att ångra sig om han lägger sig till med denna bok.

Världsbästa september—oktober

100 m. frisim: Jany, Frankrike 57,8, Gibe, USA 58,2, Kadas, Ungern 58,4, G. Vallerey, Frankrike 59,3.

200 m. frisim: Hamagushi, Japan 2.11,2, Jany 2.11,7, Vallerey 2.14,4.

400 m.: Furuhashi, Japan 4.33,3 (bättre än världsrekordet), Hashizuma, Japan 4.43,9.

800 m.: Furuhashi 9.35,5 (bättre än världsrekordet), Hashizuma 9.51,7.

1.500 m.: Furuhashi 18.19,0 (bättre än världsrekordet), Hashizuma 18.32,6 (d:o), Tanaka, Japan 19.15,5.

4×100 m.: USA 3.57,5.

4×200 m.: Tokyo S. C. 8.45,4 (bättre än världsrekordet), Ungern 8.56,4.

100 m. ryggsim: G. Vallery, Frankrike 1.07,0, Stack, USA 1.07,1, Koppelstatter, Österrike 1.07,8 (österrikiskt rekord), Pirolley, Frankrike 1.08,8.

200 m. ryggsim: Pirolley 2.26,8, Koppelstatter 2.33,9 (nytt österrikiskt rekord).

200 m. bröstsim: Vallery, USA 2.36,3, Szegedy, Ungern 2.38,2.

Damer:

100 m. frisim: Temes, Ungern 1.07,0.

100 m. ryggsim: Wielma, Holland 1.14,0, Galliard, Holland 1.16,8, Temes och Novak, Ungern 1.18,6, Berlieux, Frankrike 1.18,7.

200 m. bröstsim: Krey, Tyskland 2.57,6, Raymonde, Belgien 2.57,8 (nytt belgiskt rekord), E. Novak, Ungern 2.59,0, Caspers, Holland 3.05,3.

(Ur World Sports)

Hur inteckning på magisterplakett räknas.

Det förekommer då och då, att man ute i landet är i tvivelsmål om hur bestämmelserna skall tolkas i fråga om att få tillgodoräkna sig avlagda prov på magisterplaketten. Bland de vanligaste fallen är när en 40-åring, som tidigare innehar guldmärket, tar guldemaljmärket och därvid samtidigt avser att ta det första provet för bronsplaketten. Bestämmelserna innebär som bekant att för bronsplaketten fordras att man tidigare har guldmärket eller guldemaljmärket och sedan tre år avlägger prov för guld- resp. guldemaljmärket. Om 40-åringen nu tar guldemaljmärket med t. ex. 20 betyg får detta då räknas som prov även för guldplaketten? Svaret blir nej. För att 20 betyg skall vara tillräckligt måste han tidigare inneha guldemaljmärket, har han det icke kräves givetvis 25 betyg. Men har han tidigare guldmärket och tar guldemalj med 25 betyg berättigar honom detta prov både till guldemalj och som inteckning på bronsplaketten. I fortsättningen räcker det emellertid med 18 betyg eftersom han ju då innehar guldemalj.

Helge Öberg hoppinstruerar i Skåne.

Skåne har haft det rätt gott ställt med instruktörer på senaste tiden. Instruktör Erik Adlerz har varit i Trelleborg i september och vistas under oktober månad i Hälsingborg. Hoppinstruktören Helge Öberg har därtill under senare hälften av oktober placerats hos Poseidon i Lund dit även övriga skåneklubbar haft möjlighet att sända sina hoppare för instruktion.

Prinsessan Birgitta tog kandidaten.

Prinsessan Birgitta har under den gångna sommaren avlagt proven för kandidatmärket och har i vederbörlig ordning erhållit sitt märke och diplom. Det sistnämnda är unikt så tillvida att konungen skrivit på diplomet såsom promotor — så vitt vi känner till det enda simdiplomet som bär konungens namnteckning.

Kombinerade i stället för förenklade höga hopp.

På framställning av Riksidrottsförbundet har namnet på den nya mästerskapsgrenen »Förenklade höga hopp» ändrats till »Kombinerade höga hopp».

ÅRSMÖTET 1949

Svenska Simförbundet håller sitt årsmöte fredagen den 25 november kl. 13.30 i Lilla Hörsalen, Medborgarhuset, Stockholm.

Föredragningslista enligt stadgarna.

Styrelsen.

A.B. Realtryck, Sthlm 1949

Simsport

Meddelanden från Svenska Simförbundet

NOVEMBER NUMMER 10 - ÅRG. 4 1949

Inför årsmötet

Fredagen den 25 november träffas återigen simsportens ledare från landets skilda delar till det årliga rådslaget, då styrelsens göranden och låtanden under det år som gått skall nagelfaras och då det kommande årets verksamhet skall dryftas. Styrelsens i detta nummer återgivna verksamhetsberättelse talar om att det varit full fart på simsportens område även det gångna året, även om det varit något av ett »mellanår» ifråga om stortävlingar internationellt sett. 1950 är det återigen Europamästerskap och det bör vara den vid årsmötet valda nya styrelsen angeläget att omedelbart sätta igång med förberedelserna för att vi skall kunna deltaga där med hopp om framgång.

Några särskilt stora frågor finns icke upptagna på årsmötets föredragningslista. Styrelsen har endast ett förslag att framlägga, medan däremot sex motioner inkommit. Fyra av dem gäller märkesbestämmelserna och en rekordbestämmelserna. Den femte föreslår inrättande av en ny befattning inom Simförbundet. Den motionens syfte är onekligen mycket gott, men skall såsom föreslagits en reseinstruktör tillsättas bör det vara en heltidsanställd man. De ekonomiska möjligheterna därtill finns väl knappast än, men alltefter som simsporten utvecklas bör vi väl så småningom komma även dithän. Tills vidare får vi liksom hittills lita på de frivilliga krafterna och en hel del bör väl kunna uträttas även för simsporten av RF:s blivande distriktskonsulenter. I varje fall bör man få pröva denna organisation innan man binder sig för en ny tjänsteman inom Simförbundet.